

PROSPECT: INFORMAȚII PENTRU UTILIZATOR**Norditropin FlexPro 10 mg/1,5 ml soluție injectabilă în stilou injector (pen) preumplut**
Somatropină

Citiți cu atenție și în întregime acest prospect înainte de a începe să utilizați acest medicament deoarece conține informații importante pentru dumneavoastră.

- Păstrați acest prospect. S-ar putea să fie necesar să-l recitiți.
- Dacă aveți orice întrebări suplimentare, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.
- Acest medicament a fost prescris numai pentru dumneavoastră. Nu trebuie să-l dați altor persoane. Le poate face rău, chiar dacă au aceleași semne de boală ca dumneavoastră.
- Dacă manifestați orice reacții adverse adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului. Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. Vezi pct. 4.

Ce găsiți în acest prospect

1. Ce este Norditropin FlexPro și pentru ce se utilizează
2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați Norditropin FlexPro
3. Cum să utilizați Norditropin FlexPro
4. Reacții adverse posibile
5. Cum se păstrează Norditropin FlexPro
6. Conținutul ambalajului și alte informații

Instrucțiuni de utilizare pentru Norditropin FlexPro**1. Ce este Norditropin FlexPro și pentru ce se utilizează**

Norditropin FlexPro conține un hormon de creștere biosintetic uman numit somatropină, care este identic cu hormonul de creștere produs în mod natural de către organism. Copiii au nevoie de acest hormon de creștere pentru a îi ajuta să crească, dar, de asemenea, adulții au nevoie de acest hormon, pentru starea generală de sănătate.

Norditropin FlexPro este utilizat pentru tratarea deficitului de creștere la copii

- Dacă au lipsă sau secreție scăzută a hormonului de creștere (deficit al hormonului de creștere)
- Dacă au sindrom Turner (o problemă genetică care poate afecta creșterea)
- Dacă au reducere a funcției renale
- Dacă sunt scunzi sau au fost cu talie mică la naștere (SGA)
- Dacă au sindrom Noonan (o problemă genetică care poate afecta creșterea).

Norditropin FlexPro este utilizat ca înlocuitor al hormonului de creștere la adulți

La adulți, Norditropin FlexPro este utilizat pentru a înlocui hormonul de creștere dacă secreția hormonului de creștere a fost scăzută încă din copilărie sau a încetat la maturitate, din cauza unei tumori, a tratamentului unei tumori sau a unei boli a glandei care produce hormon de creștere. Dacă ați fost tratat în copilărie pentru deficit de hormon de creștere, veți fi testat din nou după încheierea creșterii. Dacă se confirmă deficitul hormonului de creștere, este recomandat să continuați tratamentul.

2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați Norditropin FlexPro**Nu utilizați Norditropin FlexPro**

- Dacă sunteți **alergic** la somatropină, fenol sau la oricare dintre celelalte componente ale acestui medicament (enumerate la pct. 6)
- Dacă sunteți după un **transplant de rinichi**
- Dacă aveți o **tumără în evoluție (cancer)**. Tumorile trebuie să fie inactive și tratamentul antitumoral trebuie să fie terminat înainte de a începe tratamentul cu Norditropin FlexPro.
- Dacă aveți o **complicație acută critică**, de exemplu intervenții chirurgicale pe cord deschis, intervenții chirurgicale abdominale, politraumatisme prin accidentare sau insuficiență respiratorie acută.
- Dacă s-a oprit creșterea (epifize închise) și nu aveți deficit de hormon de creștere.

Atenționări și precauții

Adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului înainte să utilizați Norditropin FlexPro

- Dacă aveți **diabet zaharat**
- Dacă ați avut vreodată **cancer** sau un alt tip de **tumără**
- Dacă aveți **durere de cap, tulburări de vedere, greață**, repetate, sau dacă apar **vărsături**
- Dacă **glanda tiroidă** nu vă funcționează normal
- O creștere a curbării laterale a coloanei vertebrale (scolioză) poate progresa la orice copil în timpul creșterii rapide. În timpul tratamentului cu Norditropin FlexPro, medicul dumneavoastră va verifica dacă dumneavoastră (sau copilul dumneavoastră) aveți semne de scolioză
- Dacă aveți mers șchiopătat sau dacă începeți să șchiopătați în timpul tratamentului cu hormon de creștere, trebuie să vă informați medicul dumneavoastră
- Dacă aveți vârsta **peste 60 de ani** sau dacă ați urmat tratament cu somatropină ca adult, pentru o perioadă mai mare de 5 ani, deoarece experiența în aceste cazuri este limitată
- Dacă aveți **boli ale rinichilor**, medicul dumneavoastră trebuie să vă supravegheze funcția rinichilor.
- Dacă urmați o **terapie de substituție cu glucocorticoizi**, trebuie să vă adresați în mod regulat medicului, deoarece este posibil să aveți nevoie de ajustarea dozei de glucocorticoid.
- Norditropin FlexPro poate determina inflamarea pancreasului (pancreatită), care poate cauza dureri abdominale și de spate severe. Dacă aveți dureri de stomac după ce ați utilizat Norditropin FlexPro sau copilul dumneavoastră are dureri de stomac după ce a utilizat Norditropin FlexPro, adresați-vă medicului dumneavoastră.

Norditropin FlexPro împreună cu alte medicamente

Spuneți medicului dumneavoastră sau farmacistului dacă luați, ați luat sau urmează să luați orice alte medicamente. În special, informați-vă medicul dacă luați sau ați luat recent oricare dintre următoarele medicamente. Este posibil să fie necesar ca medicul dumneavoastră să vă ajusteze doza de Norditropin FlexPro sau a celorlalte medicamente:

- **Glucocorticoizi** – înălțimea dumneavoastră poate fi afectată dacă utilizați concomitent Norditropin FlexPro și glucocorticoizi
- **Ciclosporină** (imunosupresor) – deoarece doza dumneavoastră ar putea necesita ajustări
- **Insulină** – s-ar putea să fie nevoie de ajustarea dozelor de insulină
- **Hormoni tiroidieni** – deoarece doza dumneavoastră ar putea necesita ajustări.
- **Gonadotropină** (hormonul stimulator al gonadelor) - deoarece doza dumneavoastră ar putea necesita ajustări.
- **Anticonvulsivante** – deoarece doza dumneavoastră ar putea necesita ajustări.
- **Estrogeni** luați pe cale orală sau alți hormoni sexuali.

Sarcina și alăptarea

Medicamentele care conțin somatropină nu sunt recomandate femeilor aflate la vârsta fertilă care nu folosesc metode contraceptive.

- **Sarcina** - Dacă rămâneți gravidă în timp ce utilizați Norditropin FlexPro, întrerupeți tratamentul și discutați cu medicul dumneavoastră.
- **Alăptarea** - Nu utilizați Norditropin FlexPro în timp ce alăptați, deoarece somatropina poate trece în laptele matern.

Conducerea vehiculelor și folosirea utilajelor

Norditropin FlexPro nu are efecte asupra capacității de a conduce vehicule în siguranță sau de a folosi utilaje.

Norditropin FlexPro conține sodiu

Norditropin FlexPro conține sodiu mai puțin de 1 mmol (23 mg) pentru 1,5 ml, adică practic “nu conține sodiu”.

3. Cum să utilizați Norditropin FlexPro

Utilizați întotdeauna acest medicament exact așa cum v-a spus medicul dumneavoastră. Discutați cu medicul dumneavoastră sau cu farmacistul dacă nu sunteți sigur.

Doza recomandată

La copii, doza depinde de greutatea și aria suprafeței corpului. Ulterior, în cursul vieții, doza depinde de înălțime, greutate, sex și sensibilitatea față de hormonul de creștere, și va fi modificată până la obținerea dozei optime pentru dumneavoastră.

- **Copii cu deficit sau lipsă a hormonului de creștere:**
Doza uzuală este de 0,025 până la 0,035 mg somatropină/kg corp și zi sau 0,7 până la 1,0 mg somatropină/m² suprafață corporală și zi.
- **Copii cu sindrom Turner:**
Doza uzuală este de 0,045 până la 0,067 mg somatropină/kg corp și zi sau 1,3 până la 2,0 mg somatropină/m² suprafață corporală și zi.
- **Copii cu afecțiune renală:**
Doza uzuală este de 0,050 mg somatropină/kg corp și zi sau 1,4 mg somatropină/m² suprafață corporală și zi.
- **Copii cu talie mică la naștere (SGA):**
Doza uzuală recomandată este de 0,035 mg somatropină/kg corp și zi sau 1,0 mg somatropină/m² suprafață corporală și zi, până când este atinsă înălțimea finală. (În studii clinice la copii cu talie mică la naștere au fost utilizate doze de 0,033 și 0,067 mg somatropină/kg corp și zi.)
- **Copii cu sindrom Noonan:**
Doza uzuală este de 0,066 mg somatropină/kg corp și zi, însă medicul dumneavoastră poate decide că doza de 0,033 mg somatropină/kg corp și zi este suficientă.
- **Adulți cu deficit sau lipsă a hormonului de creștere:**
Dacă deficitul hormonului de creștere continuă să existe și după încheierea creșterii, este recomandat să continuați tratamentul. Doza uzuală de început este 0,2 până la 0,5 mg pe zi. Doza va fi ajustată până când veți atinge doza corectă. Dacă deficitul hormonului de creștere debutează în cursul vieții de adult, doza uzuală recomandată de început este 0,1 până la 0,3 mg somatropină pe zi. Medicul dumneavoastră vă va crește această doză în fiecare lună, până se ajunge la doza necesară pentru dumneavoastră. Doza uzuală maximă este de 1,0 mg somatropină pe zi.

Când trebuie să utilizați Norditropin FlexPro

Injectați doza zilnică în piele, în fiecare seară, chiar înainte de culcare.

Cum să utilizați Norditropin FlexPro

Norditropin FlexPro soluție care conține hormon de creștere este disponibil într-un stilou injector (pen) preumplut multidoză, a 1,5 ml soluție, care poate fi eliminat după utilizare. Instrucțiuni complete privind utilizarea stiloului injector (pen-ului) Norditropin FlexPro sunt oferite pe verso. Punctele cheie de instruire sunt după cum urmează:

- Verificați soluția înainte de utilizare, rotind stiloul în sus și în jos, o dată sau de două ori. Nu utilizați stiloul injector (pen-ul) dacă soluția este tulbure sau prezintă modificări de culoare
- Norditropin FlexPro este conceput pentru a fi utilizat cu ace de unică folosință NovoFine sau NovoTwist, cu o lungime de până la 8 mm
- Utilizați întotdeauna un ac nou pentru fiecare injecție
- Pentru a nu afecta pielea, locul injectării trebuie schimbat de fiecare dată.

- Pentru a vă asigura că obțineți doza potrivită și nu injectați aer, verificați fluxul hormonului de creștere înainte de administrarea primei injecții dintr-un stilou injector Norditropin FlexPro nou. Nu utilizați stiloul injector dacă nu apare o picătură de soluție de hormon de creștere la vârful acului (vezi paginile 9-10, pașii E - G).
- Nu dați stiloul dumneavoastră injector de Norditropin FlexPro pentru a fi utilizat de alte persoane.

Cât timp durează tratamentul

- Copii cu deficit de creștere indus de sindromul Turner, de o boală renală, din cauza taliei mici la naștere (SGA) sau cu sindrom Noonan: medicul dumneavoastră vă va recomanda continuarea tratamentului până se termină perioada de creștere.
- Copii și adolescenți cu deficit de hormon de creștere: medicul dumneavoastră vă va recomanda continuarea tratamentului ca adult.

Nu întrerupeți tratamentul cu Norditropin FlexPro fără a discuta acest lucru cu medicul dumneavoastră.

Dacă utilizați mai mult decât trebuie din Norditropin FlexPro

Dacă vă injectați prea multă somatropină, **adresăți-vă medicului dumneavoastră**. Utilizarea de lungă durată a unor doze mai mari decât cele recomandate, poate determina creștere anormală și modificarea trăsăturilor feței.

Dacă uitați să utilizați Norditropin FlexPro

Administrați doza următoare ca de obicei, la timpul stabilit. **Nu utilizați o doză dublă** pentru a compensa doza uitată.

Dacă încetați să utilizați Norditropin FlexPro

Nu opriți tratamentul cu Norditropin FlexPro fără a discuta mai întâi cu medicul dumneavoastră.

Dacă aveți orice întrebări suplimentare cu privire la acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.

4. REACȚII ADVERSE POSIBILE

Ca toate medicamentele, acest medicament poate provoca reacții adverse, cu toate că nu apar la toate persoanele.

Reacții adverse observate la copii și adulți (frecvență necunoscută):

- **erupție trecătoare pe piele, respirație șuierătoare, umflare a pleoapelor, feței sau buzelor, colaps.** Oricare dintre acestea pot fi semnele unei reacții alergice.
- **durere de cap, probleme de vedere, senzație de rău (greață) și stare de rău (vărsături).** Acestea pot fi semne ale creșterii presiunii intracraniene.
- nivelurile **tiroxinei serice** pot scădea.
- **hiperglicemie** (niveluri crescute ale glucozei în sânge).

Dacă prezentați oricare dintre aceste reacții adverse, **adresăți-vă unui medic cât mai curând posibil**. Opriți utilizarea Norditropin FlexPro până când medicul dumneavoastră spune că vă puteți continua tratamentul.

În cazuri rare, în timpul tratamentului cu Norditropin, s-a observat formarea de anticorpi la somatropină. Au fost raportate niveluri crescute ale enzimelor hepatice.

Cazuri de leucemie și recidivă a tumorilor cerebrale au fost raportate, de asemenea, la pacienți tratați cu somatropină (substanța activă din Norditropin FlexPro), deși nu există nicio dovadă că somatropina este responsabilă de apariția lor.

Dacă credeți că aveți oricare dintre aceste afecțiuni, adresați-vă medicului dumneavoastră.

Reacții adverse suplimentare la copii:

Reacții adverse mai puțin frecvente (pot afecta până la 1 din 100 de copii):

- **durere de cap**

- **înroșire**, mâncărime și durere la locul injectării
- **mărire a sânilor** (ginecomastie).

Reacții adverse rare (pot afecta până la 1 din 1000 de copii):

- **erupție trecătoare pe piele**
- **durere a mușchilor** și articulațiilor
- **umflare a mâinilor** și picioarelor ca urmare a retenției de lichide.

În cazuri rare, copii tratați cu Norditropin FlexPro au avut durere de șold și genunchi sau au început să prezinte mers șchiopătat. Aceste simptome pot fi cauzate de o boală care afectează partea de sus a osului coapsei (*boala Legg-Calvé*) sau prin alunecarea din articulație a părții de sus a osului (*epifizioliza capului femural*) și pot să nu fie determinate de tratamentul cu Norditropin FlexPro.

La copii cu **sindrom Turner** au fost observate, în studii clinice, câteva cazuri de **accelerare a creșterii mâinilor și picioarelor**, comparativ cu înălțimea.

Un studiu clinic efectuat la copii cu sindrom Turner a arătat că administrarea de doze mari de Norditropin poate crește riscul de infecții ale urechii.

Dacă vreuna dintre aceste reacții adverse devine gravă, sau dacă observați orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului deoarece poate fi necesară micșorarea dozei.

Reacții adverse suplimentare la adulți:

Reacții adverse foarte frecvente (pot afecta mai mult de 1 din 10 adulți):

- **umflare a mâinilor** și picioarelor ca urmare a retenției de lichide.

Reacții adverse frecvente (pot afecta până la 1 din 10 adulți):

- **durere de cap**
- **furnicături** și amorțeală sau durere, în special la nivelul degetelor
- **durere și rigiditate** a articulațiilor; durere musculară.

Reacții adverse mai puțin frecvente (pot afecta până la 1 din 100 adulți):

- **diabet zaharat tip 2**
- **sindrom de tunel carpian**, furnicături și durere la nivelul degetelor și mâinilor
- **mâncărime** (uneori intensă) și durere la locul de injectare
- **rigiditate musculară**
- **mărire a sânilor** (ginecomastie).

Raportarea reacțiilor adverse

Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.

Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. De asemenea, puteți raporta reacțiile adverse direct la Agenția Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor Medicale din România Str. Aviator Sănătescu nr. 48, sector 1

București 011478- RO

e-mail: adr@anm.ro

website: www.anm.ro

Raportând reacțiile adverse, puteți contribui la furnizarea de informații suplimentare privind siguranța acestui medicament.

5. Cum se păstrează Norditropin FlexPro

Nu lăsați acest medicament la vederea și îndemâna copiilor.

Nu utilizați acest medicament după data de expirare înscrisă pe ambalaj după EXP/. Data de expirare se referă la ultima zi a lunii respective.

Păstrați stilourile injectoare neutilizate de Norditropin FlexPro la frigider (2°C - 8°C) în ambalajul original, pentru a fi protejate de lumină. Nu le congelați și nu le expuneți la căldură. A nu se păstra în apropierea unui sistem de răcire.

Pe parcursul utilizării Norditropin FlexPro 10 mg/1,5 ml::

- îl puteți păstra timp de maxim 4 săptămâni la frigider (2°C- 8°C) **sau**
- îl puteți păstra timp de maxim 3 săptămâni, la temperatura camerei (sub 25°C).

Nu continuați utilizarea stilourilor injectoare Norditropin FlexPro care au fost înghețate sau expuse la temperaturi foarte mari.

Nu utilizați stilourile injectoare Norditropin FlexPro în care soluția injectabilă de hormon de creștere este tulbure sau prezintă modificări de culoare.

Depozitați întotdeauna Norditropin FlexPro fără un ac atașat.

Când nu utilizați stiloul injector Norditropin FlexPro, păstrați-l întotdeauna cu capacul pus.

Utilizați întotdeauna un ac nou pentru fiecare injecție.

Nu aruncați niciun medicament pe calea apei sau a reziduurilor menajere. Întrebați farmacistul cum să aruncați medicamentele pe care nu le mai folosiți. Aceste măsuri vor ajuta la protejarea mediului.

6. Conținutul ambalajului și alte informații

Ce conține Norditropin FlexPro

- Substanța activă este somatropină
- Celelalte componente sunt manitol, histidină, poloxamer 188, fenol, apă pentru preparate injectabile, acid clorhidric și hidroxid de sodiu.

Cum arată Norditropin FlexPro și conținutul ambalajului

Norditropin FlexPro este o soluție injectabilă limpede și incoloră, într-un stilou injector (pen) preumplut multidoză, a 1,5 ml, care poate fi eliminat după utilizare.

1 ml soluție conține 6,7 mg somatropină.

1 mg somatropină corespunde la 3 UI de somatropină.

Norditropin FlexPro este disponibil în 3 concentrații de:

5 mg/1,5 ml, 10 mg/1,5 ml și 15 mg/1,5 ml (echivalent cu 3,3 mg/ml, 6,7 mg/ml și respectiv 10 mg/ml), în mărimi de ambalaj a câte 1 sau 5 stilouri injectoare.

Este posibil ca nu toate mărimile de ambalaj să fie comercializate.

Deținătorul autorizației de punere pe piață și fabricantul

Novo Nordisk A/S
Novo Allé
DK-2880 Bagsværd,
Danemarca

Acest medicament este autorizat în Statele Membre ale Spațiului Economic European și în Regatul Unit al Marii Britanii (Irlanda de Nord) sub următoarele denumiri comerciale:

Austria, Belgia, Cipru, Danemarca, Finlanda, Germania, Grecia, Irlanda, Lituania, Luxemburg, Malta, Olanda, Portugalia, România, Slovenia, Regatul Unit (Irlanda de Nord): Norditropin FlexPro 10 mg/1,5 ml

Suedia: Somatropin Novo Nordisk 10 mg/1,5 ml

Franța: Norditropine FlexPro 10 mg/1,5 ml

Acest prospect a fost revizuit în septembrie 2025.

Alte surse de informații

Informații detaliate privind acest medicament sunt disponibile pe web-site-ul Agenției Naționale a Medicamentului și a Dispozitivelor Medicale <http://www.anm.ro>.

Instrucțiuni de utilizare pentru Norditropin FlexPro

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza stiloul injector (pen) Norditropin FlexPro.

Începeți prin a verifica numele, concentrația și culoarea etichetei stiloului injector Norditropin FlexPro pentru a vă asigura că acesta conține hormonul de creștere de care aveți nevoie.

Citiți în continuare pentru a afla informații despre:

Pregătirea stiloului injector Norditropin FlexPro

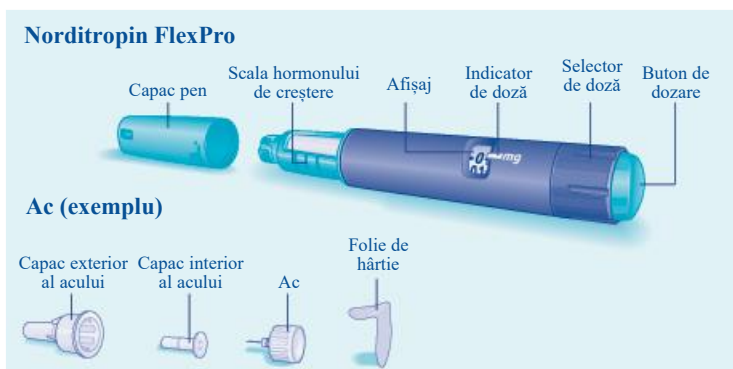
Verificarea curgerii soluției de hormon de creștere la fiecare stilou injector nou

Selectarea dozei

Injectarea dozei

Îngrijirea stiloului injector Norditropin FlexPro

Informații importante



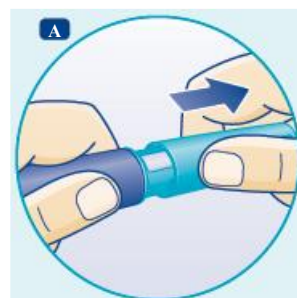
Stiloul injector Norditropin FlexPro este un stilou injector preumplut cu soluție de hormon de creștere uman. Norditropin FlexPro conține 10 mg soluție de hormon de creștere uman și eliberează doze de la 0,05 mg la 4,0 mg, în trepte de 0,05 mg. Norditropin FlexPro este conceput pentru a fi utilizat cu ace de unică folosință NovoFine sau NovoTwist, cu o lungime de până la 8 mm.

Pregătirea stiloului injector Norditropin FlexPro

Începeți prin a verifica numele, concentrația și culoarea etichetei stiloului injector Norditropin FlexPro pentru a vă asigura că acesta conține hormonul de creștere de care aveți nevoie.

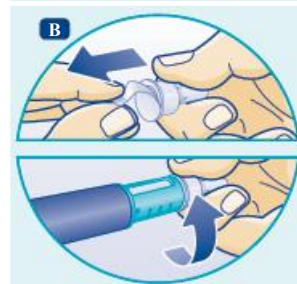
A Scoateți capacul stiloului injector.

Verificați dacă soluția de hormon de creștere din interiorul cartușului este limpede și incoloră prin rotirea stiloului în sus și în jos o dată sau de două ori. Nu utilizați stiloul injector dacă soluția din interiorul cartușului este neclară sau tulbure.



B

Utilizați un ac nou de unică folosință. Îndepărtați folia protectoare din hârtie a acului și împingeți acul direct pe stiloul injector. Asigurați-vă că acul este bine strâns.

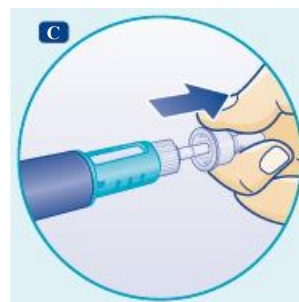


⚠ Utilizați întotdeauna un ac nou pentru fiecare injecție. Acest lucru reduce riscul de contaminare, infecție, scurgeri ale soluției de hormon de creștere, ace blocate și administrare de doze inexacte.

△ Nu îndoiți și nu deteriorați niciodată acul.

C Scoateți capacul exterior al acului și păstrați-l.

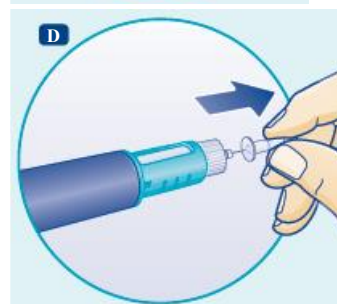
După injecție, veți avea nevoie de capacul exterior pentru a scoate corect acul din stiloul injector.



D Scoateți capacul interior al acului și aruncați-l.

Dacă încercați să îl puneți din nou, s-ar putea să vă înțepați accidental cu acul.

O picătură de hormon de creștere poate apărea la vârful acului. Acest lucru este normal.



Verificarea curgerii soluției de hormon de creștere la fiecare stilou injector nou

Asigurați-vă că vă administrați doza completă verificând fluxul de hormon de creștere înainte de a selecta și de a vă injecta prima doză cu fiecare stilou injector nou.

E

Rotiți selectorul de doză pentru a selecta doza **minimă**, adică 0,05 mg



F

Țineți stiloul injector cu acul îndreptat în sus.

Atingeți de câteva ori vârful stiloului injector pentru a lăsa bulele de aer să ajungă în partea superioară.



G

Apăsați butonul de dozare până când cifra 0 de pe afișaj (contor de doze) se aliniază cu indicatorul de doză și apare o picătură de soluție de hormon de creștere la vârful acului.

Dacă nu apare nicio picătură, repetați pașii de la E la G de până la 6 ori. Dacă nu apare nicio picătură după aceste noi încercări, schimbați acul și repetați pașii de la E la G încă o dată.



Nu utilizați stiloul injector (pen-ul) dacă încă nu apare o picătură de hormon de creștere.

- ⚠ Asigurați-vă întotdeauna că la vârful acului apare o picătură de soluție înainte de a vă injecta prima doză cu fiecare stilou injector nou.

Selectarea dozei

Utilizați selectorul de doză de pe stiloul injector Norditropin FlexPro pentru a selecta până la 4,0 mg per doză.

H

Selectați sau ajustați doza de care aveți nevoie, rotind selectorul de doză înainte sau înapoi, până când numărul corect de mg se aliniază cu indicatorul de doză.

Când stiloul injector conține mai puțin de 4,0 mg de soluție, selectorul de doză se oprește la numărul de mg rămas.



Selectorul de doză face clicuri diferite când este rotit înainte, înapoi sau peste numărul de mg rămas.

Cât hormon de creștere a mai rămas?

Puteți utiliza scala de hormon de creștere pentru a vedea aproximativ cât hormon de creștere a rămas în stilou.

Puteți utiliza selectorul de doză pentru a vedea exact cât hormon de creștere a mai rămas – dacă stiloul injector conține mai puțin de 4,0 mg:

Rotiți selectorul de doză până când se oprește. Numarul care se aliniază cu indicatorul de doză arată câte mg au mai rămas.

Dacă aveți nevoie de mai mult hormon de creștere decât a rămas în stiloul injector (pen), puteți utiliza un stilou injector nou, sau vă puteți împărți doza între stiloul injector actual și un stilou injector nou.

- ⚠ Nu utilizați niciodată clicurile stiloului pentru a număra numărul de mg pe care îl selectați. Numai afișajul și indicatorul de doză vor indica numărul exact de mg.

- ⚠ Nu utilizați niciodată clicurile stiloului pentru a număra numărul de mg pe care îl selectați. Numai afișajul și indicatorul de doză vor indica numărul exact de mg.

Injectarea dozei

Asigurați-vă că primiți doza completă utilizând tehnica corectă de injectare.

I

Introduceți acul în piele, așa cum v-a arătat medicul sau asistenta. Apăsăți butonul de dozare pentru a injecta, până când cifra 0 de pe afișaj se aliniază cu indicatorul de doză.

În timp ce faceți acest lucru, este posibil să auziți sau să simțiți un clic.

Lăsați acul sub piele timp de cel puțin 6 secunde pentru a vă asigura că primiți doza completă.

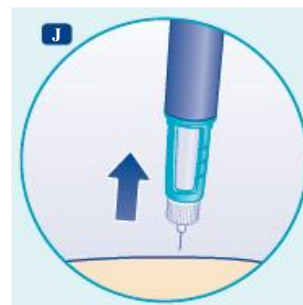


Puteți elibera butonul de dozare în timp ce așteptați.

J

Scoateți acul din piele.

După aceea, este posibil să vedeți o picătură de hormon de creștere la vârful acului. Acest lucru este normal și nu are niciun efect asupra dozei pe care tocmai ați primit-o.



⚠

Nu utilizați niciodată clicurile stiloului injector pentru a număra numărul de mg pe care le injectați. Numai afișajul și indicatorul de doză vor indica numărul exact de mg.

⚠

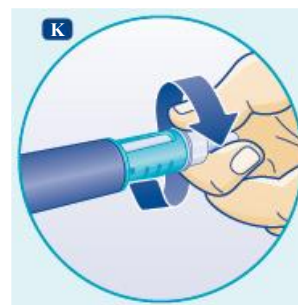
Nu atingeți niciodată afișajul când injectați, deoarece aceasta poate bloca injectia.

K

Puneți la loc capacul exterior al acului cu grijă, fără a atinge acul. Deșurubați acul și aruncați-l cu atenție, conform instrucțiunilor medicului sau ale asistentei.

Puneți capacul stiloului la loc după fiecare utilizare.

Când stiloul injector este gol, aruncați-l fără ac, conform recomandărilor medicului dumneavoastră sau ale asistentei și autorităților locale



⚠

Nu puneți niciodată capacul interior al acului după ce l-ați scos din ac. Vă puteți înțepa accidental de acul.

⚠

Păstrați întotdeauna stiloul injector fără un ac atașat. Acest lucru reduce riscul de contaminare, infecție, scurgere de hormon de creștere, ace blocate și dozare incorectă.

Îngrijirea stiloului injector Norditropin FlexPro

Manevrați stiloul injector Norditropin FlexPro cu grijă:

- Nu scăpați stiloul injector și nu îl loviți de suprafețe dure. Dacă îl scăpați sau bănuiți că ceva nu este în regulă cu el, înșurubați întotdeauna un ac nou de unică folosință și verificați fluxul de hormon de creștere înainte de a vă injecta.
- Nu încercați să vă reumpleți stiloul injector (pen-ul) – acesta este preumplut.
- Nu încercați să vă reparați stiloul injector sau să-l desprindeți.
- Nu expuneți stiloul injector (pen-ul) la praf, murdărie, lichid sau lumină directă.
- Nu încercați să vă spălați, să înmuiati sau să ungeți stiloul injector (pen-ul). Dacă este necesar, curățați-l cu un detergent ușor pe o cârpă umezită.
- Nu înghețați stiloul injector (pen-ul) și nu îl depozitați în apropierea niciunui element de răcire, de exemplu într-un frigider.
- Consultați secțiunea 5 „Cum să păstrați Norditropin FlexPro” pentru informații despre cum să vă păstrați stiloul injector (pen-ul).

⚠

Informații importante

- Acordați o atenție deosebită acestor note, deoarece acestea sunt importante pentru utilizarea în siguranță a stiloului injector.
- Nu lăsați niciodată stiloul injector și acele la îndemâna altora, în special a copiilor.
- **Nu lăsați pe nimeni să folosească** stiloul (pen- ul) preumplut sau acele dumneavoastră. Există un risc de infecții încrucișate
- Persoanele care asigură îngrijirea **trebuie să fie foarte atente când manipulează acele folosite** – pentru a reduce riscul de răniri accidentale cu acul și de infecții încrucișate.

Informații suplimentare

Norditropin FlexPro

10 mg/1,5 ml

Somatropină

Norditropin și FlexPro sunt mărci comerciale deținute de Novo Nordisk Health Care AG, Elveția

NovoFine și NovoTwist sunt mărci comerciale deținute de Novo Nordisk A/S, Danemarca

© 2019 Novo Nordisk A/S